

ECOS

VOCABULARIO COMPLETO 10/2021

Alle Vokabeln der Ausgabe ECOS 10/2021



EDITORIAL – BIENVENIDOS, pág. 3

contagiar con	anstecken mit
el giro político	politische Wende
entrañable	liebenswert
está teniendo lugar	findet soeben statt
la dedicación	(hier) Engagement
la revista insignia	(hier, etwa) Flaggschiff
la tesis	Doktorarbeit
tararear	trällern

FOTO DEL MES – PERÚ: COVID NUESTRA DE CADA DÍA, págs. 6-7

el diagnóstico confirmado	bestätigte Diagnose
el mercadillo semanal de alimentos	wöchentlicher Lebensmittelmarkt
el/la fallecido/a	Verstorbene/r
la cifra oficial corregida de muertos	korrigierte offizielle Zahl der Verstorbenen
la mayor tasa de mortalidad	höchste Sterberate

PANORAMA ESPAÑA, págs. 8-10

16 Parques Nacionales

aprobar	(hier) genehmigen
el abeto endémico	heimische Tannenart
el pinsapo	Spanische Tanne
la máxima protección	höchster Schutz

Las supermanzanas

la contaminación acústica y ambiental	Lärmbelastung und Umweltverschmutzung
la supermanzana	(ugs.) Superhäuserblock
molt bé	(katalan.) sehr gut
peatonal	Fußgänger-

relacionarse (hier) sich treffen

La palabra del mes: romería

la caminata	Wanderung
-------------	-----------

Personaje: María Dueñas

compuso (componer)	er/sie komponierte
el cartel	Plakat
el concurso	(hier) Wettbewerb
el cuarteto de cuerda	Streichquartett
el director de orquesta	Dirigent
la beca	Stipendium
lo va a seguir haciendo	sie wird es weiterhin tun
resultar familiar	bekannt vorkommen
tocar	(hier, Musik) spielen

En boca de todos: el recibo de la luz

el IVA (Impuesto sobre el Valor Añadido)	Mehrwertsteuer
el recibo de la luz	Stromrechnung
el tramo horario	Zeitraum
la factura	Rechnung
las horas llanas	Normalzeiten
las horas punta	Stoßzeiten, Spitzenzeiten
las horas valle	Nebenzeiten Stromverbrauchstief

Lengua: Las máquinas aprenden español

el código binario	Binärcode
el objetivo	Ziel; Zweck
manejar	handhaben, umgehen, arbeiten mit
reconocer	(hier) erkennen

SOL Y SOMBRA – LA MASCARILLA, pág. 11

borroso/a	verschwommen; undeutlich
dicharachero/a	witzig, geistreich
dónde va a parar	(hier) kein Vergleich zu vorher

el moqueo	laufende Nase
empañarse	beschlagen
encasquetar	überstülpen, aufstülpen
inxoradamente	unweigerlich
irse amuermando	öde, langweilig werden
la verborrea	Wortschwall, Redseligkeit
monacal	mönchisch, Kloster-
taciturno/a	schweigsam, wortkarg

EN PORTADA – ¿A QUÉ SUENA MADRID?, págs. 12-17

acceder	eintreten (in die Stadt)
acoger	(hier) beherbergen, Raum bieten
acudir	(hin-)kommen
afrancesado/a	französisch geprägt
agarrao/agarrado	(hier, tanzen) eng; (ugs. auch) knausig
ajetreado/a	(hier) hektisch
brindar	bieten
castizo/a	echt, urwüchsig
ceder	überlassen
concebir(se)	sich etw. vorstellen
dar por	
terminado/a	als beendet betrachten
de gran	
envergadura	von einschneidender Bedeutung
de toda la vida	schon immer
el agasajo	Bewirtung
el artilugio	Ding, Apparat, Gerät
el bullicio	Treiben, Trubel, Rummel
el calzado	
artesanal	handwerklich gefertigtes Schuhwerk
el cerveceo	(ugs.) Biertrinken
el chotis	tradit. Madrider Tanz
el compás	Rhythmus; Takt
el copeo	(ugs.) Gläschentrinken
el crisol	Schmelztiegel
el desenfreno	Zügellosigkeit
el disfrutón	
gastronómico	(ugs.) Gastrogenießer

el espectáculo en vivo	Liveshow
el fugitivo	Flüchtling; Ausbrecher; Aussteiger
el hueco	(hier) Lücke, Bogen, Aussparung
el huerto	Gemüsegarten
el latir	(fig.) Pulsschlag
el narguile	Wasserpfeife, Shisha
el neón de colores	farbige Neonleuchtung
el organillo	Leierkasten; Drehorgel
el palacete	Palais
el Parque de Atracciones	Vergnügungs-, Freizeitpark
el parroquiano	Stammkunde, -gast
el perfil	Profil, Art
el postureo	Gepose
el pulmón	Lunge
el requiebro	Schmeichelei
el rollo	Umgang, Atmosphäre
el sosiego	Ruhe, Gelassenheit
el tablao flamenco	Flamencolokal
el teleférico	Seilbahn
el tramo	Abschnitt
el viaducto	(hier) Brücke
el/la chulapo/a	typ. Madrider Stenz/Angeber/in (eigentl. 19. Jh.)
el/la guiri	(ugs.) Touri
el/la urbanita	Stadtbewohner/in
emblemático/a	bedeutend; prägend
emerger	auftauchen, erscheinen
en granito	aus Granit
en plan merendero	für Vesperpausen
en plena ebullición	(fig.) am Siedepunkt
hacer ímpetu en	schwungvoll betonen
idear	entwerfen, ausdenken
imponente	beeindruckend
la alpargatería	Leinenschuhwerkstatt
la baldosa	Fliese
la barca	Kahn, Boot
la cava	(eigentl.) Kellerei; (hier Wortspiel) Straße
la coctelería	Cocktailbar
la corte	Königshof

la crónica	(hier) Reportage
la dehesa	beweideter Eichenhain
la fundación	Gründung; (hier) Stiftung
la letra	(hier) Liedtext
la limoná	(Zitronen-)Limonade
la mandó construir...	... ließ sie erbauen
la pasarela	Steg
la propuesta	Vorschlag; (hier) Angebot
la prudencia	Vernunft; Klugheit
la recompensa	Belohnung
la templanza	Enthaltsamkeit, Maß
la tosta, tostada	geröstetes Brot
la virtud	(hier) Tugend
los Veranos de la Villa	jährl. Kultursommer in Madrid
luminoso/a	leuchtend
muy de callos	mit den typischen Kutteln
muy de ensaladilla rusa	mit dem typ. Russischen Salat
no pasarán	Motto der republikan. Verteidiger im Bürgerkrieg: "Sie werden nicht durchkommen"
oxidado/a	(hier) eingerostet
poner rumbo a	Kurs nehmen auf
por si	für den Fall, dass
postinero/a	angeberisch
preciado/a	begehrt
previo pago de	bei vorheriger Zahlung von
que se precie	die etwas auf sich hält
reconvertir en	umwandeln in
redondeado/a	gerundet
regentar	leiten, führen
respectivamente	jeweils
retrechero/a	schlitzohrig

PANORAMA LATINOAMÉRICA, págs. 22-24

11,1

corresponderse con	übereinstimmen mit
dicho/a	genannt, erwähnt, besagt
la ganancia	Gewinn
la procedencia	Herkunft
obtuvo, obtener	erhalten

Personaje – Walter Alva, descubridor del Señor de Sipán

fue destituido/a	wurde abgesetzt
generar polémica	zu Kontroversen führen
la edificación	Erbauen, Bau
la realeza	Königshaus
moche	Mochekultur (1.-8. Jh.)
que vuelva a ser...	dass er wieder ... sein wird

Palabra del mes – Terruquear

derivar	sich ableiten
desacreditar	in Verruf bringen
despectivo/a	abfällig; verächtlich
el adversario	
político	politischer Gegner
referirse a	sich beziehen auf; verwendet werden für
tachar	
infundadamente	grundlos bezeichnen als, brandmarken

México legaliza la marihuana

el barniz	Glasur; Firnis; (hier) Lack
el brote	(hier) Knospe
extraer	(fig.) gewinnen
la resina	Harz

Tecnología – La energía limpia del sol

abastecer	versorgen
almacenar	speichern
el rayo	(hier) Sonnenstrahl
inaugurar	eröffnen
la planta de energía	
termosolar	Solarthermie-, Sonnenwärmekraftwerk
la radiación solar	Sonneneinstrahlung

En boca de todos – La crisis en Nicaragua

derrocar	stürzen
desencadenar	entfesseln; auslösen
en vísperas de	(hier) kurz vor
los comicios	Urnengang

Ecología – El pulmón amazónico falla

el combustible fósil	fossiler Brennstoff
el dióxido de	
carbono	Kohlendioxid
el incendio	Brand; Feuer
el pulmón	Lunge
la deforestación	Abholzung
la derrota	Niederlage, (hier) Scheitern
más CO2 del que	mehr CO2 als
teniendo en cuenta	wenn man bedenkt

ESCENAS DE ULTRAMAR – EL GOBIERNO QUE ESPIABA, pág. 25

al respecto de	(hier) zum Thema
el activista	
ambiental	Umweltaktivist
el antecedente	(hier) Vorfall in der Vergangenheit
el parteaguas	(mex.) Wendepunkt
el programa espía	Spionagesoftware
en opacos	
contratos	in undurchsichtigen Verträgen
en turno	(hier) amtierend

exponer	(hier) darlegen; erklären
la herramienta	Werkzeug, (hier) Tool
la historia contemporánea	(hier) jüngere Vergangenheit
la Procuraduría General de la República	Generalstaatsanwaltschaft
los recursos públicos	öffentliche Gelder
parcial	(hier) parteiisch
percibir	(hier) wahrnehmen
revelar	(hier) enthüllen
vulnerable	verletzlich, (hier) gefährdet

**POLÍTICA – GRANDES NOVEDADES CONSTITUCIONALES EN CHILE,
págs. 26-29**

aprobar	annehmen; verabschieden
colarse	(hier) schwarzfahren
convocar un plebiscito	eine Volksabstimmung anberaumen
cuestionar	infragestellen
el alza	Erhöhung
el cabildo	(hier) Stadtteilversammlung
el descontento	Unzufriedenheit
el entendimiento	(hier fig.) Verständigung
el fruto	(hier) Ergebnis
el giro político	politische Wende
el marco	(hier fig.) Rahmen
el ministro de Transporte	Verkehrsminister
el saqueo	Plünderung
electo/a	gewählt
encargado/a de redactar...	mit dem Auftrag, ... zu verfassen / aufzusetzen
estar	
desprestigiado/a	an Ansehen verloren haben
explotar	nutzen, ausbeuten
heredar	erben
incidir en	(hier) Einfluss nehmen auf
instaurar	errichten; einführen

invertir	investieren
la apropiación de bienes públicos	Aneignung / Privatisierung öffentlicher Güter
la cólera	(hier) Wut
la Convención Constitucional	Verfassunggebende Versammlung
la educación privada	privates Schulwesen
la minería	Bergbau
la reivindicación	Forderung
lograr	erreichen
los comicios	Wahl, Urnengang
los trámites oficiales	offizielle Formalitäten
muy ligado/a a	eng verbunden mit
prender	(hier) größer werden
previo/a	(hier) vorausgehend
recién	erst
recuperar	(hier) zurückbekommen
requerir	erfordern
se anticipa	es steht zu vermuten
será sustituido/a	wird ersetzt werden
someter a	(fig.) unterwerfen, unterziehen
tuvo que	
ser detenido	(hier) musste geschlossen werden

ARTE – MORFOLOGÍA PSICOLÓGICA, págs. 30-31

dejarse llevar	(hier) sich treiben lassen
el inconsciente	das Unbewusste
el lienzo	(hier) Gemälde
el precursor	Vorgänger; Vorläufer
el taller	(hier) Workshop
enmarcarse	(hier) sich einfügen in
extendido/a	verbreitet
flotar	(hier) schweben
la inquietud	Unruhe
las limitaciones terrenales	irdische Beschränkungen

nada más	
licenciarse	sofort nach dem Abschluss
transgresor	Grenzen überschreitend

CULTURA – EL CENTENARIO DE BERLANGA, págs. 32-35

adicional	zusätzlich
alistarse	sich freiwillig melden
arrastrar a alg.	(hier) jdn. schleppen
coral	Chor-; (hier) gemeinschaftlich, vielstimmig
detestar	verabscheuen
doblar	(hier) synchronisieren
el argumento	(hier) Handlung, Plot
el cameo	Kurzauftritt
el enterrador	Totengräber
el esperpento	Art Groteske
el imaginario	
colectivo	gemeinsame Vorstellungswelt
el largometraje	Langfilm, Spielfilm
el lema	Motto, Losung
el motocarro	dreirädriger Lieferwagen
el plano secuencia	Plansequenz
el verdugo	Henker
en línea	online
entrañable	liebenswert
había sido	
excluido/a	war ausgeschlossen worden
hinchable	aufblasbar
imprescindible	unumgänglich
innegable	unbestreitbar
la División Azul	Blaue Division, span. Division im Zweiten Weltkrieg an der Ostfront
la letra	(hier) Rate
la narración	Erzählung
la picaresca	Gauner-, Schelmentum
la puesta	
en escena	Inszenierung
la trama	Handlung
la vaquilla	junge Kuh
le toca	er muss es tun
no tiene pérdida	muss man gesehen haben, ist fantastisch

nutrirse de	(fig.) sich nähren von
pasar de largo	vorbeifahren
patrocinar	sponsieren; fördern
plano-contraplano	Schuss-Gegenschuss
suspender el examen	bei der Prüfung durchfallen
tirando la casa por la ventana	(hier) sehr aufwändig
todo es desolación	alle sind verzweifelt
venir a cuenta	relevant sein, zählen

TÍPICO – EL RITUAL DEL PONCHO, págs. 36-37

derramar	vergießen
el polluelo	Kükchen
el tejido	Gewebe
imprescindible	unerlässlich
la cebada	Gerste
la costura	Naht
la guayabera	Oberhemd aus Leinen
la prenda	Kleidungsstück
la raíz	(hier fig.) Wurzel
reivindicar	(hier) sich bekennen zu
triangular	dreieckig

ENTREVISTA – RENATA FLORES, págs. 38-40

abandonar	aufgeben, sich abwenden von
ayacuchano/a	von/aus Ayacucho (Südperu)
contemporáneo/a	(hier) modern
difundir	verbreiten
el álbum	Konzeptalbum
conceptual	
el arpa	Harfe
el charango	Charango, kleines gitarreähnliches Zupfinstrument aus den Anden
el cover	(engl.) Coverversion
el género urbano	urbane Musikgattung
el hogar	(hier) Zuhause
el tío abuelo	Großonkel

el vínculo	Verbindung, (fig.) Band
el/la historiador/a	Historiker/in
emblemático/a	prägend; bedeutend
esculpir	(bildhauerisch) gestalten
ha sido relegado/a	(hier) ist übergangen / missachtet worden
indeleble	unauslöschlich
la cruzada	(hier fig.) Kreuzzug
la edificación	
en piedra	Gebäude aus Stein
la fragancia	Duft
la herencia	das Erbe
la herramienta	(hier) Tool, Möglichkeit
la quena	andine Flöte aus Holz oder Bambus
la ventana	(hier) Bildschirmfenster
moldear	modellieren
necesitar	
para despegar	(ugs.) Zeit brauchen um durchzustarten
pulir	polieren, verfeinern
recién	(SAm) erst
revisar	(hier) durchsehen
sin vergüenza	ohne Scham
tener los	
reflectores encima	(fig.) im Scheinwerferlicht stehen
viralizarse	(ugs.) viral gehen

HUMOR – MEMORIAS DE UN HOMBRE EN PIJAMA, pág. 41

lo más apasionante	das Aufregendste, das Spannendste
mucho de todo	viel von allem
no tienes que	
parar de trabajar	du musst nicht aufhören zu arbeiten
que hago	
últimamente	was ich in letzter Zeit mache
¿sabías que...?	wusstest du, dass...?

CUENTO – UNA JOYA MUSICAL, págs. 42-44

amenazar	drohen
con cara de interrogación	(hier) fragend
cuándo podía haber sucedido	wann es hatte geschehen können
darle una palmandita a alg.	jdn. tätscheln
debería habernos puesto en guardia	hätte uns in Alarmbereitschaft versetzen müssen
denunciar a alg.	jdn. verklagen
derrumbarse	(hier fig.) zusammenbrechen
distraer / desviar la atención	die Aufmerksamkeit ablenken
el abatimiento	Niedergeschlagenheit
el asa	(hier) Griff
el baúl	Truhe
el desconcierto	Verwirrung; (hier) Bestürzung
el estreno mundial	Weltpremiere
el gimnasio	(hier) Fitnessstudio
el maletín	
de seguridad	Sicherheitskoffer
el niño prodigo	Wunderkind
el pelo cano	graues Haar
el puño	Faust; (hier) Metallring
el sabor agrí dulce	süßsaurer Beigeschmack
el/la musicólogo/a	Musikwissenschaftler/in
infotáctivo/a	harmlos
la advertencia	Mahnung; Warnung
la clave	(hier) Code
la codicia	Habsucht; Gier
la devoción	(hier) Ehrfurcht
la Ertzaintza	Baskische Polizei
la fosa común	Massengrab
la muñeca	(hier) Handgelenk
la musicología	Musikwissenschaft
las esposas	(hier) Handschellen
las necesidades	(hier) Bedürfnisse
los oídos indiscretos	(fig.) neugierige, ungebetene Zuhörer

menudo	
golpe de suerte	was für ein Glückstreffer
no había	
llegado a...	er hatte es noch nicht geschafft...
precoz	frühreif
seco/a	(hier) herb; dröge
sujetar	(hier) befestigen
tentador	verführerisch; verlockend

ECOLOGÍA – PINGÜINO A LA VISTA, pág. 45

acertado/a	treffend
árido/a	karg; trocken
austral	(Hemisphäre) südlich
el antifaz	Augenmaske
el género	Gattung
el hábitat	Lebensraum
el litoral	Küste; Küstenstreifen
el navegante	Seefahrer
el teletrabajo	(hier) Homeoffice
ingerir	(Nahrung) aufnehmen, zu sich nehmen
invernal	winterlich, Winter-
la pareja	
reproductiva	fortpflanzungsfähiges Paar
la Unión	
Internacional para	
la Conservación de	
la Naturaleza	
(IUCN)	Internationale Union zur Bewahrung der Natur
plantearse	(Frage) sich stellen
quedar atrapado/a	gefangen werden
sumergirse	tauchen, untertauchen

IDIOMA

¡Marcha!, pág. 46-47

el chupito	Gläschen, kleine Menge Schnaps
el menú	(hier) Speisekarte

el mostrador	(hier) Theke
la caña	(hier) Glas Bier
la farola	Straßenlaterne
la pizarra	Tafel
soplar	(aus-)blasen

En contexto – ¡Feliz cumpleaños!, págs. 48-50

¡cómo se enrolla!	(hier) wie nett und hilfsbereit der ist!
el barril de cerveza	Bierfass; (hier) Fass Bier
el cumple	
(el cumpleaños)	(ugs.) Geburtstag
el licor de piruleta	Erdbeerlikör
el montadito	halbes belegtes Brötchen
el ojo morado	blaues Auge
en tranvía	mit der Straßenbahn
encargar	(hier) bestellen
la bofetada	Ohrfeige
la paliza	(hier) Tracht Prügel
le apetecería...	Hätten Sie Lust... Konditional I von “apetecer”
proponer	vorschlagen
regañar	(aus)schimpfen
salimos de marcha	wir stürzen uns ins Nachtleben
similar	ähnlich
¿te gustaría...?	würdest du gern... ? Konditional I von “gustar”

Grammatikkarten, págs. 51-52

deceptionar	enttäuschen
dejar de + infinitivo	aufhören zu + Infinitiv
desapacible	ungemütlich
el estigma	(hier) Blütennarbe
el jarro	Kanne; Krug
el lenguaje	
figurativo	bildhafte Sprache
el patio de colegio	Schulhof
explotar	
económicamente	(hier) wirtschaftlich nutzen
extraer de	(hier fig.) gewinnen aus
la combinación	
léxica	Wortverbindung; Redewendung

la seta	Pilz
me sientan mal	ich vertrage sie nicht
si vale la pena	(hier) wenn es das wert ist

Redewendung – (No) dar bola, pág. 53

el asado	(arg., urg., per.) Grillen; Grillfest
estaba fatal	(hier) ihr ging es mies
pará	(arg., ur.) Moment!, Stopp!
sos	(arg., urg.) (du) bist
tremendo/a	(hier) unglaublich
vení	(arg., urg.) komm!

Gramática intermedio – Invitaciones, aceptar y rechazar págs. 54-55

alabar	loben
audaz	verwegen; frech
cerrar un contrato	e-n Vertrag abschließen
el aforo	(Personen) Höchstzahl
el bailoteo	(ugs.) Tanz(en)
el compromiso	
ineludible	unumgängliche Verpflichtung
estar de marcha	abends unterwegs sein; sich ins Nachtleben stürzen
hacerse unos	
largos	ein paar Bahnen schwimmen
la excusa	(hier) Ausrede
la pista	(hier) Tennisplatz
liarse con alg.	(ugs.) sich einlassen mit
llenarse de valor	(hier) all seinen Mut zusammennehmen
pillar	(ugs.) erwischen
sigo queriendo	
ir a jugar...	ich will immer noch ... spielen gehen
socorrido/a	(hier) altbewährt
tener trabajo	
pendiente	noch zu tun haben

Juegos, pág. 56

el bizcocho	Biskuitkuchen; (Rühr-)Kuchen
el queque	(bol., chil., cub., per.) Kuchen aus Rührteig

Traducción – Pluma contra máquina pág. 57

el desajuste	Diskrepanz; Unterschied
el picoteo	Probieren kleinerer Mengen verschiedener Speisen

Español coloquial – La familia Pérez: Choque cultural, págs. 58-59

agobiar a alg.	jdm. überfordern
alejado/a	entfernt
atosigar	(be)drängen
dejar a alg. a su aire	jdn. tun lassen, was er will
desde que tengo sentido de razón	seit ich denken kann
Donde fueres, haz lo que vieres.	(etwa) Andere Länder, andere Sitten.
el criterio	Geschrei
el insomnio	Schlaflosigkeit
el pinrel	(ugs.) Fuß
el Rastro	bekannter Straßenmarkt in Madrid
foráneo/a	fremd(artig)
hacer(le) a alguien chiribitas los ojos	jemandes Augen zum Leuchten bringen
la estancia	Aufenthalt
pon el freno	nur schlechte Sachen ab
regatear	mach mal langsam
todo se pega, menos la hermosura	handeln, feilschen
tomar nota	nur schlechte Sachen werden zur Gewohnheit, man schaut sich zur Kenntnis nehmen

GASTRONOMÍA – HELADO DE DULCE DE LECHE págs. 62-63

desintegrar	(hier) auflösen
el alfajor	Doppelkeks mit Dulce de leche
el bicarbonato de sodio	Natron
el bol	große Schale
el cucuricho	(hier) Hörnchen

el envase de telgopor	Styroporbehälter, -gefäß
el grumo	Klumpen
el hervor	Kochen, Köcheln
el matrimonio	(fig.) Vereinigung, Ehe
el pecado de gula	Sünde der Völlerei
estacional	saisonale
glotón/glotona	gefräßig
la cuadra	(LA) Häuserblock
la tostada de	
la merienda	Toast zum Nachmittagskaffee
remover	(hier) umrühren

NOTAS CULTURALES, págs. 64-65

a lo largo de	(hier) während
bailable	zum Tanzen
de las cuales	(relat.) von denen
el ejecutivo	
adúltero	ehebrecherischer Manager
el marco	(hier fig.) Rahmen
el sorteo	Verlosung
galés/galesa	walisisch
inédito/a	(bisher) unveröffentlicht
la explotación	(hier) Nutzungsmöglichkeiten
la ira	Wut
la sede	(hier) Veranstaltungsort
la soberbia	Hochmut, Stolz
la trayectoria	(hier) Laufbahn
las humanidades	Geisteswissenschaften
reivindicar	(hier) einfordern
sintió (Indefin. von sentir)	er fühlte, er spürte

CUADERNOS DE VIAJE – EL “LODGE” QUE SALVÓ UN BOSQUE pág. 66

agradecerse	(hier) dankbar sein für
centenario/a	hundertjährig, alt
el mamífero	Säugetier
el panel solar	Solarmodul, Sonnenkollektor

fueron	
construidos/as	wurden gebaut
ha logrado crear...	er hat es geschafft...
la cabaña	Hütte
la red de senderos	Wegenetz
las ciencias	(hier) Naturwissenschaften
primordial	vorrangig
sostenible	nachhaltig

EL ALFABETO DE NUESTRO TIEMPO – Q – QUIJOTE: LA INVENCIÓN INVOLUNTARIA, pág. 68

el falso	Fälscher
el recaudador	
de impuestos	Steuereintreiber
ineludible	unvermeidlich
resignarse a	(hier) sich darein fügen
revestir de	verkleiden, ummanteln mit